عن الكتاب

إنَّ استيعاب التراث العربي في ضوء مقولات العلم الحديثة مهمٌ في إحياء النهضة العربية المنشودة، وإذا كان تأسيسُ اللسانيات العربية في كل مستوياتها متعلقًا بنزول القرآن الكريم فلا عجب أن تشكلَ هذه العلاقة العضوية علم المعجم العربي الذي كانت نشأتُه إسلاميةً بحتةً كما هو واضحٌ بشكلٍ نظري في مقدمات أصحاب المعاجم العربية ذائعة الصيت، وبشكلٍ تطبيقي في تنوع ترتيب المداخل المعجمية، وتحديد نوع المعلومات المعجمية مراعاةً لمستعمل المعجم، وغايته، ومستوى استعماله، وهو ما أنتج معاجمَ خاصة، تخدمُ العلوم الشرعية، مثل: معاجم الغربين التي جمعت غربب القرآن والسنة في معجمٍ واحد مع وجود معاجم خاصة لكل منهما، حيث تناولها هذا الكتاب بالدراسة كتطبيقٍ عملي لأصول الصناعة المعجمية الحديثة.

لقد أصَّل هذا الكتاب لمقياسٍ غير مسبوق لقياس الغرابة اللغوية في عصرٍ معينٍ، أو فترة زمنية محددة بطريقة إحصائية موضوعية، يمكن من خلال الاعتماد على نتائجها تحديد قيمة اللغة ومستوى انتشارها وعمقها في المجتمع، وتحديد مسارات الحفاظ علها؛ لما لها من أهميةٍ استراتيجية وقومية.